



Centrum Wsparcia Przedsiębiorczości Obcokrajowców

2020-09-28

Wkrótce rusza projekt Centrum Wsparcia Przedsiębiorczości Obcokrajowców, w ramach którego Fundacja Współpracy Polsko-Ukraińskiej "U-Work" przeprowadzi cykl szkoleń i spotkań, mających na celu edukację migrantów o zasadach prowadzenia biznesu w Polsce, zwłaszcza w czasie epidemii COVID-19.

PL

W ramach projektu Centrum Wsparcia Przedsiębiorczości Obcokrajowców będzie przeprowadzony cykl szkoleń i spotkań, mających na celu edukację migrantów o zasadach prowadzenia biznesu w Polsce, zwłaszcza w czasie epidemii COVID-19.

Szkolenia „Działalność gospodarcza na podstawie łączenia rodzin, karty stałego pobytu” oraz „Działalność gospodarcza dla studenta” – na tym szkoleniu uczestnicy dowiedzą się, co im daje zezwolenie na pobyt czasowy na podstawie łączenie rodzin, karta stałego pobytu oraz status studenta studiów stacjonarnych co do możliwości założenia i prowadzenia biznesu w Polsce

Szkolenia „Spółka dla cudzoziemca” – są to szkolenia z częścią praktyczną, dla osób początkujących oraz dla tych, którzy już mają doświadczenie w prowadzeniu biznesu, ale nie mają uprawnień do założenia działalności gospodarczej

Szkolenie „Spółka z o.o. oraz spółka komandytowa dla cudzoziemca” – podczas tego szkolenia przyszli oraz obecni przedsiębiorcy dowiedzą się, czym się różni spółka z ograniczoną odpowiedzialnością od spółki komandytowej oraz o praktycznych aspektach prowadzenia tych form biznesu w Polsce.

Spotkania sieciujące, organizowanie w ramach Centrum Wsparcia Przedsiębiorczości Obcokrajowców, są świetną okazją do rozbudowania swojej sieci kontaktów biznesowych – jak na przykład będzie można zrobić podczas spotkania „Biznes śniadanie”. Na spotkaniu „Twój Biznes w Krakowie” migrant będzie mógł poznać innych aktywnych biznesowo migrantów oraz podjąć się współpracy. Spotkanie „NGO+BIZNES” da migrantowi możliwość poznać przedstawicieli różnych organizacji pozarządowych w Krakowie oraz dowiedzieć się, jak biznes może angażować się w działania społeczne, w tym współpracę miejską.

Dodatkowo w czasie trwania projektu będzie dostępny asystent przedsiębiorcy. To osoba, która wesprze rozpoczynających działalność w przygotowaniu zgłoszeń i wniosków do instytucji państwowych, skonsultuje najbardziej wygodną formę prowadzenia biznesu oraz pomysły i ich realizację. Natomiast prowadzącym swój biznes migrantom pomoże w rozwiązywaniu konkretnych, indywidualnych problemów prawnych i podatkowych oraz w uzyskaniu wsparcia finansowego dla biznesu w związku z sytuacją epidemiologiczną

RU

В рамках проекта "Центр Поддержки Предпринимательства Иностранцев" будет проведен цикл тренингов и встреч, призванных обучить мигрантов принципам ведения бизнеса в Польше с акцентом на эпидемиологическую ситуацию, связанную с COVID-19.



Тренинг „Предпринимательская деятельность на основании воссоединения семьи, постоянного вида на жительство” и “Предпринимательская деятельность для студента” – на этой встрече участники узнают, какие плюсы дает разрешение на временное пребывание на основании воссоединения семьи, карта постоянного пребывания, а также статус студента очного обучения в отношении открытия и ведения бизнеса в Польше.

Тренинги "Фирма для иностранца" - это занятия с практической частью для начинающих и для тех, кто уже опытен в ведении бизнеса, но не получил полномочий на создание такого.

Тренинг „Общество с ограниченной ответственностью и товарищество на вере для иностранца” – на встречу приглашены предприниматели и люди, стремящиеся ими стать. Во время тренинга участники узнают, чем отличается общество с ограниченной ответственностью от компании или товарищества, а также узнают о практических аспектах ведения этих форм бизнеса в Польше.

Сетевые встречи, организованные в рамках проекта "Центр Поддержки предпринимательства иностранцев", - это прекрасная возможность для расширения сети деловых контактов. Например, во время встречи есть возможность провести „Бизнес-завтрак”. На встрече „Ваш бизнес в Кракове” мигрант познакомится с другими мигрантами, которые активно занимаются бизнесом и получит возможность договориться о сотрудничестве. Встреча "НПО + Бизнес" познакомит участников с представителями различных неправительственных организаций в Кракове и позволит узнать, как бизнес участвует в общественной деятельности, в том числе, сотрудничает с городом.

Кроме того, в течение всего проекта будет доступен помощник предпринимателя. Это человек, который будет поддерживать бизнес на начальном этапе, в подготовке заявок в госучреждения, проконсультирует по поводу наиболее удобной формы ведения бизнеса и возможностей её реализовать. Также мигрантам, которые руководят бизнесом, помогут в решении конкретных индивидуальных юридических и налоговых проблем, а также в получении финансовой поддержки бизнеса в связи с эпидемиологической ситуацией.

ВУ

У рамках праекта "Цэнтр Падтрымкі Прадпрымальніцтва Замежнікаў" будзе праведзены цыкл трэнінгаў і сустрэч, закліканых навучыць мігрантаў прынцыпам вядзення бізнесу ў Польшчы з акцэнтам на эпідэміялагічную сітуацыю, звязаную з COVID-19.

Трэнінг "Прадпрымальніцкая дзейнасць на падставе ўз'яднання сям'і, права на сталае жыхарства" і "Прадпрымальніцкая дзейнасць для студэнта" - на гэтай сустрэчы ўдзельнікі даведаюцца, якія плюсы дае дазвол на часовае знаходжанне на падставе ўз'яднання сям'і, карта сталага знаходжання, а таксама статус студэнта вочнага навучання у дачыненні да адкрыцця і вядзення бізнесу ў Польшчы.

Трэнінгі "Фірма для замежніка" - гэта заняткі з практычнай часткай для пачаткоўцаў і для тых, хто ўжо дасведчаны ў падпарадкаванні бізнесу, але не атрымаў паўнамоцтваў на



стварэнне такога.

Трэнінг "Таварыства з абмежаванай адказнасцю і таварыства на веры для замежніка" - на сустрэчу запрошаныя прадпрымальнікі і людзі, якія імкнуцца імі стаць. Падчас трэнінгу ўдзельнікі даведаюцца, чым адрозніваецца таварыства з абмежаванай адказнасцю ад кампаніі або таварыства, а таксама даведаюцца аб практычных аспектах вядзення гэтых формаў бізнесу ў Польшчы.

Сеткавыя сустрэчы, арганізаваныя ў рамках праекта "Цэнтр Падтрымкі прадпрымальніцтва замежнікаў", - гэта выдатная магчымасць для пашырэння сеткі дзелавых кантактаў. Напрыклад, падчас сустрэчы ёсць магчымасць правесці "Бізнес-сняданак". На сустрэчы "Ваш бізнэс у Кракаве" мігрант пазнаёміцца з іншымі мігрантамі, якія актыўна займаюцца бізнесам і атрымае магчымасць дамовіцца аб супрацоўніцтве. Сустрэча "НВА + Бізнес" пазнаёміць удзельнікаў з прадстаўнікамі розных няўрадавых арганізацый у Кракаве і дазволіць даведацца, як бізнес ўдзельнічае ў грамадскай дзейнасці, у тым ліку, супрацоўнічае з горадам.

Акрамя таго, на працягу ўсяго праекта будзе даступны памочнік прадпрымальніка. Гэта чалавек, які будзе падтрымліваць бізнэс на пачатковым этапе, у падрыхтоўцы заявак у дзяржустановы, пракансультуе з нагоды найбольш зручнай формы вядзення бізнесу і магчымасцяў яе рэалізаваць. Таксама мігрантам, якія кіруюць бізнесам, дапамогуць у вырашэнні канкрэтных індывідуальных юрыдычных і падатковых праблем, а таксама ў атрыманні фінансавай падтрымкі бізнесу ў сувязі з эпідэміялагічнай сітуацыяй.

UA

В рамках проекту "Цэнтр падтрымкі іноземнага підприємництва" буде проведено цикл тренінгів і зустрічей, закликаних навчити мігрантів принципам ведення бізнесу в Польщі, з акцентом на епідеміологічну ситуацію, пов'язану з COVID-19.

Тренінги "Підприємницька діяльність на підставі возз'єднання сім'ї, постійного виду на проживання" і "Підприємницька діяльність для студента" – на цій зустрічі учасники дізнаються, які плюси дає дозвіл на тимчасове перебування на підставі возз'єднання сім'ї, карта постійного перебування, а також статус студента очного навчання, щодо відкриття та ведення бізнесу в Польщі.

Тренінги "Фірма для іноземця" - це заняття з практичною частиною для початківців і для тих, хто вже досвідчений у веденні бізнесу, але не отримав повноважень на створення такого.

Тренінг "Товариство з обмеженою відповідальністю та командитне товариство для іноземця" – на зустріч запрошені підприємці та люди, які прагнуть ними стати. Під час тренінгу учасники дізнаються, чим відрізняється товариство з обмеженою відповідальністю від командитного товариства, а також дізнаються про практичні аспекти ведення цих форм бізнесу в Польщі.



Мережеві зустрічі, організовані в рамках проекту "Центр підтримки іноземного підприємництва", - це прекрасна можливість для розширення мережі ділових контактів. Наприклад, під час зустрічі є можливість провести "Бізнес-сніданок". На зустрічі "Ваш бізнес в Кракові" мігрант познайомиться з іншими мігрантами, які активно займаються бізнесом, і отримає можливість домовитися про співпрацю. Зустріч "НУО + Бізнес" познайомить учасників з представниками різних неурядових організацій в Кракові і дасть можливість дізнатися, як бізнес бере участь у громадській діяльності, в тому числі співпрацює з містом.

Крім того, протягом всього проекту буде доступний помічник підприємця. Це людина, яка буде підтримувати бізнес на початковому етапі, в підготовці заявок до держустанов, проконсультує з приводу найбільш зручної форми ведення бізнесу і можливостей її реалізувати. Так само, мігрантам, що керують бізнесом, допоможуть у вирішенні конкретних, індивідуальних юридичних і податкових проблем, а також в отриманні фінансової підтримки бізнесу у зв'язку з епідеміологічною ситуацією.

ENG

Under the project "Center for foreign entrepreneurship support", a series of trainings and meetings will be held to teach migrants the principles of doing business in Poland, with an emphasis on the epidemiological situation related to COVID-19.

Training "Business Activity Based on Family Reunification, Permanent Residence Permit" and "Business activity for a Student"- at this meeting participants will learn about the advantages of a temporary residence permit based on family reunification, a permanent residence card, as well as the status of a full-time student, related to starting and running a business in Poland.

Trainings "Company for a Foreigner" are classes with a practical part for beginners and for those who are already experienced in running a business, but still have not received the authority to create one.

Training "Limited Liability Company and Limited Partnership for a Foreigner" – entrepreneurs and people, who want to become them, are invited to the meeting. During the training, participants will learn what is the difference between a limited liability company and a limited partnership, as well as learn about the practical aspects of conducting these forms of business in Poland.

Network meetings organized under the project "Center for foreign entrepreneurship support" are a great opportunity to expand the network of business contacts. For example, during the meeting there is an opportunity to conduct a "Business breakfast". At the meeting "Your Business in Krakow", the migrant will get acquainted with other migrants who are actively engaged in business and will have the opportunity to agree on cooperation. The NGO + Business meeting will introduce participants to representatives of various non-governmental organizations in Krakow and learn how businesses participate in public activities, including cooperation with the city.

In addition, the entrepreneur's assistant will be available throughout the project. This is a



**Magiczny
Kraków**

person who will support the business at the initial stage, in the preparation of applications to the state institutions, will advise on the most convenient form of doing business and opportunities to implement it. Also, the migrant business managers will be assisted in solving specific, individual legal and tax problems, as well as in obtaining financial support for businesses in connection with the epidemiological situation.